

शब्दकोश (VOCABULARY)

पत्तन, पोत परिवहन के संदर्भ में (IN CONTEXT OF PORT & SHIPPING)

अधोलिखित शब्द हमारे पत्तन के विविध कार्यों में प्रयोग होते हैं। हमें आशा है कि यह लघु शब्दकोश अन्य पत्तनों के लिए भी सहायक होगा तथा राजभाषा के अधिकाधिक प्रयोग को साकार करने में सहायक होगा। पत्तन में दैनिक प्रयोग होने वाले अंग्रेजी के शब्दों के स्थान पर राजभाषा में अनूदित इन शब्दों के प्रयोग से हमारे श्रमिकों और अधिकारियों के बीच न केवल प्रभावी सम्प्रेषण होगा बल्कि हमारी राजभाषा भी सम्मानित होगी।

Ministry of port, shipping and waterways = पत्तन, पोत परिवहन और जलमार्ग मंत्रालय

Pre berthing delay = घाटायन पूर्व विलम्ब

Voluntary Retirement Scheme = स्वैच्छिक सेवानिवृत्ति योजना

Floating craft = प्लवन यान

All weather tidal port = बारहमासी ज्वारीय पत्तन

Handle = प्रहस्तन

Harbour = बन्दरगाह

Dock = गोदी

Port craft = पत्तन नौका

Tide = ज्वार

Marine = समुद्री

Light house = दीप स्तम्भ

Loading = लदाई

Discharge = उतराई

Oil spill = तेल छलकाव

Quay line = घाट

Manoeuvring area = घूमने का क्षेत्र

Dredge = निकर्षण करना

Operation = प्रचालन

Draft (in context of ship sailing) = गहराई

Major port = महा पत्तन

Coastal berth = तटीय घाट
Overhaul = जीर्णोद्धार करना
Coastal Shipping = तटीय नौवहन
Shallow= उथला
Jetty= घाट
Vessel= जलयान
Delegation = प्रत्यायोजन
On lease = पट्टे पर
Invoice= बीजक
Shore = तट
Nautical miles = समुद्री मील
Reimbursement = प्रतिपूर्ति
All weather tidal port = बारहमासी ज्वारीय पत्तन
Follow up action = अनुवर्ती कार्यवाही
Corporate Social Responsibility = निगमित सामाजिक दायित्व
License=अनुज्ञप्ति
Navigation = नौवहन / नौचालन
Mounted= आरूढ़
Preventive Maintenance = निवारात्मक अनुरक्षण
Advance= अग्रिम
Estate= सम्पदा
Special Economic Zone= विशेष आर्थिक क्षेत्र
MoU (Memorandum of Understanding)= समझौता ज्ञापन
VRS (Voluntary Retirement Scheme) = स्वैच्छिक सेवानिवृत्ति योजना
Disburse= वितरीत करना
Equipment =उपस्कर
Integration= समेकन
Installation= संस्थापना

